

ՄԻՈՐ ՏԵ ՌԵՓՈՐ ԻՈՏԵ
 1834-1870 ՆԻ ԸՆԵ.
 SIROP DE RAIFORT IODÉ
 ԲՈՂՆԻՔԻՆԵՐ ԿՈՂՔԻ ՆԱԽԴՆԱԳՐԱՐԵՆՈՒՄ
 ՄԻՈՐ ԱՆՔԻՍՏՐՈՒԿԻՔԻՔԻ և ՄՈՐԻ ԺՅԱՆ
 ԽԵՐԻՆ ԵՂԷ՝ ԱՆԿԱԿՈՒՆՈՒՄ ԻՆԴԵՆ, ՄՈՐՅՈՒՆ և Ն
 ԵԿԿԱՐԱԿՈՒՄ ԱՂԳՈՒՄ ԵՄԲՈՒՄ ԳՐԻՖԻԿԻՆԵՐՈՒՄ
 ԴՔԵ. ԽՆԴԵՆ ԵՎԵԼ ԼԻՔԻ ՖՈՒՖՈՒՐԻՔԻՔԻ ԸՆՈՒ
 ՅԵՂՆԵՐԻ և ՆԿՈՐՈՐՈՒՄ ԲԱՆԴՈՒՄ ԿՈՒՄՈՐԻ
 ՓԵՐԴԻՔ, 8. ԼԻՔԻՆԻ ՖՈՂՔԻ
 և ԲՈՐԻ ԳՐԻՖՈՒՆԱՆՈՒՄ ԵՂԷ՝ A.

Մ Ո Ս			
ՀԱՅԿԱՆԱԿԱՆ ԸՆԿԵՐՈՒԹԻՒՆ			
ԱՄԵՐԻԿԱՆ, ԳԵՐԻՄԱՆ, ՄԻԼԻԹԵՐԱՆԻ			
և ՄԻԼԻԹԵՐԱՆԻ ԲԱՆԱՆՈՒ ՄԵԼԻՏԻՆԱՆ			
Ամուսնք	Թուրք	Անճառ	
Բանկոս	3000	Թուրք	2500
Մարմա	3000	Ընդհան	2400
Բուլվար	3000	Օսմանյան	2250
Համալսարան	3000	Բեքա	2300
Ճարտ.	3000	Օ ֆինան	2060
Օսմանյան	3000	Ճարտար.	1500
Մարտիրոս	3500	Վոլյան	1600

Դրմեկ առ ժ. Վ. ՎիթՕԼ և Հնչ
ՈւիթՕռլ խան
ձէՄՍ ՄՈՍ և Հնչ.
568 31, ձէյմ Սգրիգ Լիզրոնու

ՊԱՅՈՒ ՀԱՌԻՄԻ
Վերջին ՀՐԱՄԱՐԱՌԻԹԻՆԵՐԻ
Հնդկոտ երեք Հանգիսե եղանակով
այստառ թուրքերէն, 214 էջ, Կրպա-
ռեակէ իր 270 եղանակեան և 313 գ-
րու երեքին, Խորքը բոլորովն նոր էջ-
ով կ'են եղբարէն մը նոր հրատարակ-
ուիլեն՝ վերաբնուած և բարեփոխուած
ան հոյադուած իր 62 նոր երգեր
70 նոր եղանակներով յամալմամբ: Մա-
տարանէ յամաճարակէ է՝ Բըքուր
Երցը, նաեւ այն ամէնուն որոնք Բուր-
սուլի 44 կորուած և համ ինքեան թու-
րերէն հոգեւոր երգերէ: Բոլոր երգե-
րիչուած են Աւետ, սպերտներու
արդարաւարկներու: Համաձայն
դեան հեղատուակէ օգտակար ըլլալ Հ-
րովորներէն ամէն զատակարգերուն ան
ըրկուր: Գին 10 յաւեակն:

Նայն գիրքը տառեք եղանակով և մա-
տարանէ կ'զարակէ համար, էջ 344, Գ-
րակէն:

Նոյնին գիրքը տառեք զատեան արժ-
նէն 10 յաւեակն:



Ռ ՝ Օ Ս Ի Ա

ԱՊԱՀՈՎԱԳՐԱԿԱՆ ԸՆԿԵՐՈՒԹԻՒՆ



1881 Մարտ 20 ի Կայս. հրաձեով արձանալ
Ընկերութեան կնիքոնասեղին Ռեվերսպոլի
Ընկերութեան ապարանքը, Մեծ Մորսքահա 37
նպահովագրութեանց հիւղեր ՀՐԳԵՀ.— ԿԵՆՏԲ.—
ՌԵՎԵՐՍՊՈԼԻԹԻՒՆ.— ԱՐԿԱՄԲ.

Ընկերութեան քննիչ ի Կ. Պոլսոյ
Ա. ՀիթիՄիհե

Ընկ. դրամագլուխ ամբողջին վճարուած	10,000,000 Քր.
Երաշխաւորութեան գումար	82,500,000 „
1895 ի հաւոյթը	25,000,000 „
1881 էն ի վեր Ընկերութիւնը իր ապա- նովագրեալներուն վճարած է մօտ	100,000,000 „

(ԶԵՆԻՆԸ Մօտաւոր)

(Ընկ. Գործակալ Բուրբոյոյ համար
ԲԷՆՏՐՐ ԲԷՐԲԷՆ)

COMP  RUSSE

NAVIGATION A VAPEUR ET DE
COMMERCE

ՌՈՒՍՍԿԱՆ ՇՈՒԲԵՆԱՒԱՏՈՒՆ
ԵՒ ԱՌԵՏԻՏՐԱՅԱՆ ԸՆԴՈՐՈՒԹՅՈՒՆ

Շարքուան Էքսպեդիցիոններ

Գ2. 22 4 Օտեւս ժամը 4ին յետ սիջորէի
Գ2. 23 5 Իգմբը, Քիթէ, Աղեքսանդրիա ժամը
10ին սիջորէի առաջ Դաղըղազին
յով Աղքոնողներ, Բորո-Սալա, Եւ-
ֆա, Էլեւոն Եւ Քիսիս)

Գ2. 24 6 Օտեւս ժամը 10ին սիջորէի առաջ
Գ2. 24 6 Ինէպոլս, Սինսո, Սամսոն, Օռնտո,
Վիրասոն, Զրապէտն, Քիթէ եւ Քա-
նուս ժամը 1ին յետ սիջորէի

Ուր. 25 7 Օտեւս ժամը 4ին յետ սիջորէի 59

ՇԻՐՔԵԹԻ  **ԽԱՅՐԻԷ**
 ԵՈՐԳԵՆԱՒԱՅԻՆ ԵՐԹԵՒԵԿԿՈՒԹԱՆ ԶՈՒՑԱԿԸ
 1899 Մայիս 20ին սկսեալ մինչև ջնը տնօրինութիւն

[illegible][illegible][illegible]

Farbenfabriken vorm. Friedr. Bayer & Co.
ELBERFELD (Allemagne)



Somatose

ՍՕՍԱԹՕԶ

Անհամ փոփ

Միսին անդակակն առարկը
միայն կը զարուհայէ

ՍՔԱՆԶԵՆԻ ՎԵՐԱՆՈՐՈԳԻՉ

Տկար անձերու, տխրծ մանուկներու, հիւժափոխ, այլեւայլ ստամոքսային
հիւանդութիւններու, ծննդակէն վիճակի, տղոց ողնախեցութեան, հիւան-
դութիւնէ ապաքինանքներու
ևև մամուսանց

ԲԼՈՐՕԶԻ ՀԱՍԱՒ

Ստամբողը, առանց բացառութեան այստքակ կը բաւայ
4 շաբթուան մէջ 8 լիթր կ'անկոյնէ մարմնին ծանրութիւնը
Ստամբողը պէտք է ծախուի իրեն յաւանքանով, 25, 50 և 100
320
կը ծախուի ամէն դեղատաններու մէջ կեդրոնատեղի ձօն Գնէյսթէյ, Պոլիս 21-52

Լ Ա Ն Գ Ռ Ը

ԱՐԵՒԵԼՔԻ ԱՊՈՀՈՒՓԱՐԱԿԱՆ ԸՆԿԵՐՈՒԹԵԱՆՏ ԱՄԵՆԷ ՀԻՆ,
ՀԱՄԱՐԱՆԱՊՐ ԵՒ ՏԱՐԱՆՈՒԱՆ ԸՆԿԵՐՈՒԹԻՒՆԸ

Երաշխագրութեան գումար 1871Է մինչև 1897 վճարումս
147 միլիոն. գումար 239 միլիոն:

ՎԱՐՉԱԿԱՆ ԽՈՐՀՈՐԴ

Գ. Գ. Կոմս Խոմսն Ջրիկ, Կայս, և Թագ. մասնաւոր խորհրդական, Նախագահ
Պետայի Հոեաս, Դեր-Նախագահ.
Փաղէի Հոեաս, Կայս, և Թագ. մասնաւոր խորհրդական,
Գոլումսն Նաթո, յ յ յ յ
Անթուան Բրոքէշ ամսթէն.

Թէոտոր Բունձն
Ժան Եղ Վէնիկ-Ինկէնհայն

Կարապետ Բեան Բամբար

Գ. ԺԱՆ ՄԻՒԻՔ, Կայս, և Թագ. Նախարարական խորհրդական
Ընդհանուր գործակալ. ԼիՕնել ՊՕՆԻԻ
ՏՆՈՒՆՈՒԹԻՒՆ. Բեբա, Թիւնէլի Հրապարակը, Արաքիզուրի տուն,
ԱՐԵՒԵԼՔԻ ՀԱՄԱՐ

176

[illegible]

ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ԵՄԵՐԱԿԱՆ ԵՐԳԱՆԻՆԻՐ									
ԸՆԴՀԱՆ ԸՆԴՈՒՆՈՒՄ, Կ. ՊԵՏԱԿԱՆ ԵՐԿՐԱՆՈՒՄ									
Անուանք	Ժամ	Անուանք	Ժամ	Անուանք	Ժամ	Անուանք	Ժամ	Անուանք	Ժամ
Արամյան	1089	Տաճիկ	1497	Վոզո	1011	Ամուսի	724	Ամուսի	724
Արամյան	3807	Վոզո	2895	Վոզո	1625	Վոզո	2273	Վոզո	153
Արամյան	1541	Վոզո	4311	Վոզո	776	Վոզո	5709	Վոզո	111
Արամյան	2977	Վոզո	987	Վոզո	151	Վոզո	3567	Վոզո	107
Արամյան	1264	Վոզո	2383	Վոզո	3720	Վոզո	1087	Վոզո	120
Արամյան	1076	Վոզո	1713	Վոզո	896	Վոզո	1795	Վոզո	134
Արամյան	841	Վոզո	504	Վոզո	2954	Վոզո	1083	Վոզո	232
Արամյան	4491	Վոզո	2464	Վոզո	5540	Վոզո	4100	Վոզո	107
Արամյան	1671	Վոզո	1520	Վոզո	1030	Վոզո	4908	Վոզո	107
Արամյան	1537	Վոզո	1481	Վոզո	1953	Վոզո	1535	Վոզո	231
Արամյան	1244	Վոզո	854	Վոզո	2037	Վոզո	1637	Վոզո	107
Արամյան	1024	Վոզո	1332	Վոզո	1700	Վոզո	514	Վոզո	289
Արամյան	1734	Վոզո	545	Վոզո	1038	Վոզո	2223	Վոզո	120
Արամյան	2697	Վոզո	4552	Վոզո	2272	Վոզո	1663	Վոզո	155
Արամյան	2697	Վոզո	8060	Վոզո	1648	Վոզո	1613	Վոզո	190
Արամյան	4235	Վոզո	1245	Վոզո	3191	Վոզո	1789	Վոզո	190

Դիտել առ քաջակամյո ձ. ՀիւՑ եւՑ ՌեՅՅ
Տէր 17--18. Բերկեղք Միլլէք Խաւ, Դաւաթիւ

ՏՈՐԵՆ. ԼԵՅԼԱՆՏ ԵՆ ԼՆԿ.			
ՇՈՐՈՒՆԱՄԵՐ ԼՆՏԵՐՈՒԹԻՒՆ			
ԱՎԵՐԱՅԻՄ ԵՆ ԱՎԵՐԻՆԵՅ ԳԻՆԵ ԲԱՆԱԳ			
ԼՆԿԵՆԻՆԵՐ			
Անունը	Քօն	Անունը	Քօն
Ալեքսանդր	10500	Յակովլև	3500
Առնոլդս	10500	Եփրեյմ	3500
Աստրախ	10500	Ազգեմ	3500
Անդրեյովս	9000	Մեփրիս	2500
Ֆրանկովս	9000	Անդրասիս	3500
Յոսիպովս	8000	Աբեղիան	2500
Յորգիս	8000	Անտոնովս	2500
Պառնիս	8000	Ապաշին	2500
Ֆիրմանս	8000	Լեյսիս	2000
Ֆալեշիան	3700	Միսե	900
Կալոյիս	3700	Սորգո	800
Յամիլիս	3700	Լիսյով	800
Յապիս	3500		

Ապրանքի քանակն 46 ինքուրի իրենց
 տարանքի ապուր գիտադրու իսմ Դա-
 ասիկի մաքսատուին հանելու համար ի-
 ռենց հրահանքը դրվել լռեցնալիս ժամա-
 նուսին 24 ժամ առաջ:

Ասիկ տեղեկութեանց համար շեյ
 ԵՏԿՐՍ ԼԱՅՈՒՂԻՆԵ
 ՄԵՆԿԵՆ ԱՎԵ ԳԻՆԱՄԵՐ, ՔԻՆ 1
 ԴԱՅԱՔԻՄ

ԱՐԻՆԵՆԻՔԻ ԹԵՐԱԾՈՂ (61)

ԼՈՒՐ ԳՈՒՐՆԱՐ

ԲԱՐԻՋՑԻ ՍՍԱՀԱԿ ՍԵ

ԱՇԽԱՆԷԻ ՇՈՐԱՋ

Գ. ՄԱՍ

ՈՐՍԱՆԱԷ

ԻՌԱՄԵՐ՝ մահուան աւետարներն երբ,
կատարելով ճշդութեամբ կը սկսէին դէպք
իրենց ուղղութեամբ տեղը, որովհետեւ ինչ
քանակին կերպով գիտէր զլուս հանել իր
գործը։

Բոլոր նաւաստիները՝ ձեռքերին իր
ուսարգիւր՝ աշխարհուն վրայ դրած, ու-
շաղկուիթեամբ կը հետեւէին կռուին երե-
ւոյթներուն։

Ջրհաստերին արձակած առաջին ուռմ-
բներ՝ հակառակ ինչո՞ր վարպետութեան,
չէին կցցած ու իւր աղբիւրք մը ունենալ։

Ընդհանրական թնայուն նաւէն—որ
մը ճանչցած որսանաւ էր,— առաջ մը
եկաւ նախախտեց կայսին ստորին միջ-
նորոն հաստատած ձող մը՝ այդ միջն-
անոր վրայ կեցող նաւաստիի մը մահուան
պատճառ ըլլալով։

Որսանաւ կը պաշտպանէր ինքզինքը
և յայտի էր որ ապագատարածի շարի
թողուր զրահաւորեն ոչ մէկ ուռմբը։

Ստահակը՝ որ թնդանօթ ածիգին քող
կը գտնուէր այդ պահուն, չկրցաւ զսպ
իրեզինքը։

—Բայց ինչե՞ն, այսպէս անդամահատ
պիտի տան անգիւ։

—Եի վախնա՞ր, շարահճի ստահակ
հմաւ պիտի տեսնես թէ ի՞նչ պիտի տրորե-
սա անիծած նաւուն կողք։

Ինչիւ, էր սխալը սակայն ինչպէս
պիտի տեսնենք թէ՛ նաւը։

Իրաւ է որ ինքը ամէնէն կարող թըն-
դանօթաճիւղներն մէկը կրնար համարել
բայց իր թնայունութեամբ կրնայ կարգի
շնորհիտ ստատաններ էին։

Նորէն հրամանատարին ձայնը լսու-
ցաւ։

—Կրակ...
Ինչեւ իրին լեցողը հաշգիին թշու-
նօթը։

Երկու նաւերուն միմեւ տեղի ունեց-
ած մենամարտը՝ տակալի ճանձմարու
թիւնները պիտի տանէր անշուշտ։

Ինչեւ կրակ ըլլաւ։

Իրումը թնայունացաւ։

Բայց թշուառութեամբ շարժու-
մը կրցաւ քաշալով տակը։

Նաակայմը ըն թէ միայն այդ շարժու-
մը ըլլաւ, հայաւ նոյն իսկ կրցաւ ճիշ-

Յոսիպի պատասխանելը զրուսաւորին։
— Ետոյ՛ն իր ընծայքէն այնչեւն իերեւ-
տար որ չտեսա՛կ զըսահասարակն վրայ կ'ազ-
դուրէր, յայտնաւէշ յարձակում մը ի գործ
դնելու ճամբար։

— Ծո՛ւնաւորդին, ի կողադակեր թիւն,
չհման իմ Լուիլովուն կուռչեղ։

— Զարմանալի նա՛ն, կը միմեկնին նա-
ւաստիքովը գործէ ալ փորձի կադէին շատ
յանդուգն էր արեւին անոր ընծայքն։

Երբ թիւրին արձակած վերելին ճարտարն
ալ վրիպւեցան, ամենքն ալ անձամբուր-
ութեան ու կատարութեան հարմարութիւն ար-
ձակեցին։

— Համբարեւթիւն, ըստէ հրամանատա-
րէ, քիչ նաբը կարգը ձեզի պիտի դայ։

— Իմ կարեւորներ, ըստէ Ծախքի՛, որ
նախ լուրեքին կառ մը շնորհ չէր զլուել,
այս անգամ ալ ձեռնբերուա՛ն սխալի փախ-
ըցնելը այս պատահի ձեռնեղը։

— Ո՛շ, զատախ, պատասխանեց տու-
թիւնը կարելիքն՝ որ անոր բովը կը զըս-
տեղները ապր պահնու՛ն, չեմ կարծի որ այս
անաղապ ալ կարենա՛յ պրկել ձեռնբերուա՛ն ո՛շ,
անաղապ կարգաւորութեան։

— Մի՛ վախենա՛ր, ըստէ Անտրէ՛ ալ իր
կարգին, մեր թշնամիին չարժուէնքն է
որպայպատակին դուռը օտարցիկէն յայտնի
էր իրիւն չգնդի իտուական։

Մտաւ է որ արհմատարուելը թշնամի
ըն չէ, բայց վերջապէս չեմ կարծի որ

Այդ միջոցին թիւն նոր ուսումը մըն
արձակեց, որ սակայն կրկին աւանցել
չդիւրեց մնայ։

Թիւրառօթեմէ՛դը տոգութեանցա՛յ այս յա-
գամ։

Երբեք չէր պատահած որ իր մէկ հա-
ռուածը վրիպէր։

Ի՛նչ կը դատար ուրեմն որոշակա՛ր
մէջ։

Այն միջոցին ուր մեր պատմած՝ դէպ-
քերը տեղի կ'ունենային Եփեսոս մէջ, որ
սառնաւն կամրակեմ վրայ կեցած էին նա-
ւաստի Յուլիանոս, որ, ինչպէ՛ս դիտենք,
այդ ետրորդարու նաւուն կը հրամայէ ի
խոր խորհրդաբը՝ Մարիամ Բազիլական, այ-
յանհուգը Մարիակացին՝ զոր արդէն աւա-
զամ էր ճանչցուցել Եփեսոս տուած այնչե-
լութեանը միջոցին։

Բոլոր նաւասարիւրը իրենը պաշտօնը
գլուխն էին, իւրաքանչիւրը իր տեղը
տոգէն միջեւ կ'ուրարը գնեւաւ։

Բացառակա՛կ կարգաւորութեան մը
էր ինչ անոնց մէջ, այդ առաջակներուն ալ
իւր ուր դիւրաւ կը բացատրուէին, իմէն էր
բեք Նիսայի սանկրու ըլլաւըց այն մե-
տաքապի ու յարգաբը՝ զոր միաբանս ի
ներկէնէր անոնց։

— Այն ատեն, ըստէ Մարիում Բազիլ

անի խառնվուքները շարունակելով, ուր-
 նաև իրողքն մի միայն անոցն արձակած
 հարուստները խառնափերով մտքենն ա-
 նելի արագանն է ուղղակի եփելի վրայ
 յարձակի, այնպես չէ։
 —Եւ ընկրկն զայն, աւելցուց միւս-
 անի։
 —Կըւ՛նք...
 Այո՛ր, է արդէն պէտք շկույ երկուր
 արարի րացարուծեանք մտելու։ Կիմ
 դուք ու մէկ աչքերովը պիտի տես-
 նայ բէր զոյգի իրաւունք ունին։
 Այս քրտիկ հտքը, Ֆլորանս ժամայ-
 քը նայեցաւ։
 Ճիշդ այդ պահէն էր որ Բիշո իր
 աւելին ուսմիկ կարծակիք եփելու։
 Ֆլորանս աննկնայէն իր հրաւանները
 տեսաւ, որոնք երկվայրենիքն մը մէջ գոր-
 ւաւոր, քրտնէ։
 Աւագակին ձայնը փողի մը պէն էր
 չէնք։
 Երբ եփելի առուրը առանց իրենց վի-
 սանքի դառաւ Բուրի մէջ խորցուտ, միւս-
 անի քան Վազպանի։
 —Երկու երկվ պիտեան ուշ մնաց։
 —Ինչպէ, պատասխանեց Վազպան,
 ամէն պարագայի մէջ պէտք է խոտուփա-
 կիլ թէ շատ փտնիւզաւոր լատը մը կը
 խառնայ։
 —Անընդուն. բնա յաւակնութիւն չու-
 յեմք թէ զրահաւորէն արձակուած բոլոր
 առաքելներն ալ պիտի պիծինք. բայց եր-
 մեր մտքը ծակուի, կը լսեցնք աննկնայ-
 թեան։
 —Սակայն չենք կրնար փախչիլ. մէ-
 շաւր անէջ աւելի արագընթաց է և կա-
 բրելի չէ որ օտիզդեն ձեռք տանք։
 —Ինքնաք փախչիլ, բայց ես չա-
 գտնեմ զո գտնեն այդ միջոցը. պիտի ի-
 միտ փոփոխութիւն մտցնեմ կառուելու
 զարակին մէջ և մանաւանդ շատ կարեւո-
 լ է որ զամէն տակից այս գրահաւորին։
 Եղան շատ աւելի անպիտ. Թնամիկ
 մը պիտի դիմագրուած թէ, վտանգ են որ
 յաղթանակը կրկին ինքի պիտի մնայ։
 Երբուրեք, կատարեալ փախկնա-
 տուքեանի պիտի կուտեն անոր ձեռ-
 ցուելի պղտիկ հարուած մը, և ամէն
 այսպիսի։
 Մենամարդը կը շարունակուէր երկու
 կռաւորան միջեւ։
 Թիզամոքեցին կը գտապին շարունակ
 և առմիջի կատարեալ ճշդութեանը կը
 փոխանակուին երկու խողովն ալ։
 Որսանան շարժումներն յայտն էր
 որ կողմքը վաղաքու շարժումնով մը
 ցտուրկ զրահաւորին կողին դարձնել
 յարձակի անոր վրայ։
 (Շարունակելի)